

JÄSENTIEDOTE

syksy 2025



MEDLEMSINFORMATION

hösten 2025



Hoforsin Suomi-Seura facebook

Ks. myös/Se även [rskl.se](https://www.rskl.se)

HSS:n LUOTTAMUSHENKILÖT 2025(-2026) HFF:s FÖRTROENDEVALDA 2025(-2026)

JOHTOKUNTA / STYRELSE:

Pj. / Ordf.:	Marja Luusua	070-5908772
Varapj. / Viceordf.:	Jaana Kiekara	070-8945632
Siht. / Sekr.:	Raija Kaskela	072-4243944
Varasiht.:	Kristine Englund	
Rahastonh./kassör:	Eero Luusua	070-5284714

VARAJÄSENET / SUPPLEANTER:

	Mats Laulainen	073-0313272
Pääkirjanpitäjä:	Ilmari Kaskela	070-3099891
	Sari Laksola Föfgren	070-6363807
	Eino Björn	073-7305525
	Ulla Autio	

TILINTARKASTAJAT / REVISORER:

Marjaana Daniels	072-1905228
Marja-Leena Särkimäki	073-9824416

VARATILINTARKASTAJAT / VICEREVISORER:

Ninni Paavola	0290-240 93
Hilkka Virkkunen	070-4761976

NUORISOJAOSTO / UNGDOMSSEKTION:

Marjaana Daniels

ELÄKELÄISJAOSTO / PENSIONÄRSSEKTION:

Marja Luusua

TEATTERIJAOSTO / TEATERSEKTION: Eero Luusua

NAISJAOSTO / KVINNOSEKTION: Johtokunta/Styrelsen

SAUNATOIMIKUNTA / BASTUKOMMITTÉN:

Vastaava: Jaana Kiekara & Sari Laksola Löfgren

ABF-YHDYSHENKILÖ / ABF-KONTAKTPERSON:

Marja Luusua

HOFORS TEATERFÖRENING:

Kontaktihenk. / Kontaktpers. Eero Luusua

SUOMENKIELINEN HALLINTOALUE / FINSKA FÖRVALTNINGSOMRÅDE:

Marja Luusua	070-5908772
--------------	-------------

ABF & HOFORS FOLKETS HUS YHDISTYS:

Marja Luusua	070-5908772
Marja-Leena Särkimäki	073-9824416

HSS & SEURAKUNTA: Johtokunta / Styrelsen

ARKIV GÄVLEBORG: Marja Luusua 070-590 8772

KPR: Marja Luusua & Tuula Salonen



***SEURAN TOIMISTO ON AVOINNA VAIN TOIMINNAN YHTEYDESSÄ - MUUNA AIKANA VOIT OTTAA YHTEYTTÄ JOHTOKUNNAN JÄSENIIN.**

***EXPEDITIONEN ÄR ÖPPET ENDAST VID AKTIVITETER - VID ANNAN TID DU KAN KONTAKTA DE FÖRTROENDEVALDA.**

HUOM! JÄSENKORTTI on HENKILÖKOHTAINEN!
OBS! MEDLEMSKORTET är PERSONLIGT!



JÄSENMAKSUT VUODELLE 2025 (1.1.-31.12.)

Perhekortti: - johon kuuluu molemmat vanhemmat tai yksinhuoltaja
ja kaikki kotona asuvat alle 18-vuotiaat lapset - **240 kr.**

Yksittäiset jäsenet:

- ilman ikärajaa - **120 kr.**

Jäsenmaksuja vastaanottavat johtokunnan jäsenet ja toimiryhmien vetäjät
HUOM! Voit myös maksaa seuran pankkisiirtotilille **476-5053!**



MEDLEMSAVGIFTER FÖR ÅRET -2025 (1.1.-31.12.)

Familjekort: - till vilket räknas både föräldrar eller ensamstående och
alla hemmaboende barn under 18 år - **240 kr.**

Enskilda medlemmar:

- utan åldersgräns - **120 kr.**

Styrelsemedlemmar och verksamhetsgruppernas ledare tar emot medlemsavgifter.

OBS! Du kan också betala till föreningens **bg. 476-5053!**

KUTSU SEURAN JÄSENKOKOUKSEEN!

Hoforsin Suomi-Seuran kerhohuoneella, Persfallsvägen 10,
sunnuntaina **9. marraskuuta 2025 klo 14.00.**

Ohjelmassa ajankohtaista kuntarintamalta, musiikkia, kahvittelua!

Tervetuloa!



KALLELSE TILL FÖRENINGENS MEDLEMSMÖTE!

Hofors Finska förenings i klubblokalen på Persfallsvägen 10,
söndagen den **9 november 2025 kl 14.00.**

I program aktuellt från kommunfronten, musik, kaffe/vika!

Välkomna!



Myytäväenä
ONNITTELU- JA SURUADRESSEJA
GRATULATIONS- OCH MINNESADRESSER

Sinivalkoiset, tekstillä tai ilman:

jäsenet á 60 kr, ei jäsenet á 90 kr.



Pienet, tekstilliset: jäsenet á 40 kr, ei jäsenet á 60 kr.

Tarvittaessa soita: Margareta puh. +46 73 741 2870



VIIKKO- ja KUUKAUSITOIMINTAA!! *Kerhohuoneella, jos ei muuta mainita!*
På klubblokalen, om annat inte nämns! VECKO- och MÅNADSVVERKSAMHET!!

Tiistai / Tisdag

Tiistaikerho / Tisdagsträff – **2.9. 13.00-**
Vetäjä/ledare: Eero Luusua 070–528 4714

Keskiviikko / Onsdag

"Helppo suomi" / "Lätt finska" – **1.10. 17.00-**
Vetäjä/ledare: Marja Luusua 070–590 8772

Torstai / Torsdag

Laulu- ja musiikkiryhmä – **16.10. klo 18.00-**
Vetäjät/ledarna: Marja & Pekka & Kristine
Lisätietoja: Marja 070-590 8772

Perjantai / fredag **17/10 – 31/10 – 21/11 - 16.00-**

Soppa & elokuva / film – á 50: -kr
Vetäjät/ledarna: Raija Kaskela & Eero Luusua
Lisätietoja: Marja 070-590 8772

Sunnuntai / Söndag – **5.10. klo 10.00-**

Sukututkimus / Släktforskning -
Vetäjä/ledare: Marjaana Daniels 072-190 5228

HUOM! Perinteisen sukututkimuksen ohella perehdytään:
1. digi kansalliskirjasto, 2. sukutaulu / -malli, 3. opintokäynti!



HUOM! OBS! HUOM! OBS! HUOM! OBS!

Sunnuntaina **23.11.2025 klo 11.00-17.00** kerhohuoneella, Persfallsvägen 10.



MYYJÄISET – LOPPIS/KIRPPIS

Joulua lähestyttäessä, **tarjous ensisijaisesti seuran jäsenille**, tuoda esim. käsitöitä, leivonnaisia, leluja, kirjoja jne. myyntipöytään:

- max kuusi (6) pöytää tarjolla,
- myyntipöytä: 50: -kr/pöytä/jäsen, ja 100: -kr/pöytä/ei jäsen,
- itsehinnoittelu ja myyntitulot saa pitää itsellään.

Lisäksi: Seura myy kahvia ja mahdollisesti perinteisiä "joulutuotteita"!

Ilmoittaudu johtokunnan jäsenille **14.11.2025** mennessä!
Pöydät saa ilmoittautumisjärjestyksessä!



SAUNA BASTU SAUNA BASTU SAUNA BASTU SAUNA

Avoim kylpijölle -31.12.2025 asti!
Seuran sauna voi vuokrata seuraavasti:

Öppet -31.12.2025 till bastubadare!
Föreningens bastu kan hyras på följande sätt:

JÄSENET:

- perusmaksu 50 kr + 25kr/t.
Vuorokausi á 300 kr.

EI JÄSENET:

- perusmaksu 100 kr + 50 kr/t.
Vuorokausi á 600 kr.



MEDLEMMAR:

- grundavgiften 50 kr + 25 kr/t.
Dygn á 300 kr.

ICKE MEDLEMMAR:

- grundavgiften 100kr + 50kr/t.
Dygn 600 kr.



HUOM!

Jäsenyys on HENKILÖKOHTAINEN,
ja vain jäsenellä on jäsenyyden tuomat
etuudet!

Esim., jos sinä, JÄSEN, tuot saunaan
Hoforsissa asuvan EI JÄSENEEN,
niin silloin ei jäsenetusi ole voimassa!

Yhteisvastuullisuus kannattaa, ja näin
pidetään myös niin jäsen- kuin
saunamaksutkin alhaisina!

OBS!

Medlemskap är PERSONLIGT och endast
MEDLEMMEN har de förmåner som
medlemskap ger.

T.ex. om du som är medlem tar med
dig i Hofors boende ICKE MEDLEM,
då gäller inte dina medlemsförmåner!

Gemensamt ansvar lönar sig, för då kan
vi även hålla medlems- och bastu-
avgifterna låga!

Saunavaraukset: HSS/HFF/Sari **072-231 8329** tai / eller Bastubokningar:

Jaana **070-894 5632** (fi, sv, eng) myös / även SMS

HUOM! Jokainen tuo omat saunapuut tullessaan!

OBS! Alla tar med sina egen bastuved!



M A K O I S I A L Ö Y L Y J Ä !

Maksettuasi jäsenmaksun astuvat seuran, vuoden 2025, jäsenedut heti voimaan!

När du betalat din medlemsavgift träder föreningens medlemsförmåner för 2025 i kraft!

KARAOKE- JA YHTEISLAULUILTA

perjantaina **9.11.** klo 17.00-21.00, Hofors Folkets Hus, Oden!



Vetäjä: Börje Neva-Juoni, Borlänge

Liput: 100,- kr sisältäen kahvin ja voileivän sekä "pääsylippu" -arvan!



Tervetuloa! / Välkomna!



Seuralta voi ostaa / Man kan köpa från föreningen:
"Oma Maa Mustikka - Vårt Blåbärsland" ruokakirjan / matbok á 250: -kr.

HUOM! Vain yksi (1) kirja jäljellä! / OBS! Endast en (1) bok kvar!

Olemme myös mukana **kunnan eläkeläisneuvostossa**, joka kokoontuu syksyllä 2025 seuraavasti: 16/9 ja 9/12. Onko sinulla toivomuksia, joita haluaisit meidän ottavan siellä esille! Soita johtokunnalle toivomuksesi!

ENpiiri julkaisee historiikirjan,
jossa alueen suomi-seurat ovat mukana.
Hoforsin Suomi-Seura on koonnut ko. kirjaan
lyhyesti 70-vuotisen taipaleensa!
Oletko kiinnostunut ostamaan ko. kirjan (hintaa emme vielä tiedä)?



Suomi-Penkki: Mukava paikka rupattelulle ja
seurustelulle!
Vai mitä olet mieltä?



Itsenäisyyspäivä- ja perinteinen koko perheen joulujuhla / Självständighetsdag- och traditionella hela familjens julfest

kerhohuoneella, Persfallsv. 10

lauantaina, **6.12.2024** klo **17.00-**

Itsenäisyyspäivä tervehdykset, puuro, kahvi,
yhteislaulua, ohjelmaa ja iloista mieltä!

Joulupukki Korvatunturilta vierailee

lasten luona juhlassa!

HUOM! Ilmainen sisäänpääsy jäsenille!



Jultomten från Korvatunturi gör en visit hos barnen
på festen!

OBS! Gratis inträde för medlemmar!

Tervetuloa! / Välkommen!



RSE:n Parlamentti ja syysristeily 7.-9.10.2025

Tukholma – Helsinki Viking Linella

Helsingissä pidetään silakkamarkkinan yhteydessä, 5.9., silakkasoutu (ENP:n (HSS) edustaja
soutamassa).

Lisätietoja ja ilmoittautuminen Marjalle 070-590 8772 viimeistään 22.8.2025, ja maksu
Hoforsin Suomi-Seura bg. 476-5053.

Teen varaukset ilmoittautumisjärjestyksessä, joten ilmoittaudu ajoissa,
että saat haluamasi hytin! Hyttejä tarjolla rajoitetusti.

HUOM! ENP:n RSE järjestää edelliseen tapaan linja-autokyydityksen
Borlänge-Tukholma-Borlänge á 300: -kr / henkilö!



ENpiirin naisjaosto järjestää **päiväretken**, Orbaden, keskiviikkona 20.8.,

- ja ilmoittautuminen tehdään 11.8. mennessä seuran pj:n kautta piiriin,

- osallistumismaksu 150:-kr/henkilö,

- piiri varannut yhteensä vain 20 paikkaa,

- omilla/yhteiskyydeillä.

HUOM! Hoforsin Suomi-Seuran naisjaostolaisten osallistuminen tapahtuu
omarahoitusperiaatteella!



Konsertti / Konsert:

2.10.2025 18.00- Valhall, Folkets Hus



Maria Kalaniemi (haitari/dragspel) & Timo Alakotila (piano)

He kuuluvat uuden kansanmusiikin arvostetuimpiin muusikoihin Suomessa. Nämä kaksi muusikkoa ovat uranuurtajia suomalaisen uuden kansanmusiikin kentällä. He ovat soittaneet erilaisissa kokoonpanoissa ja esiintyneet lukuisissa konserteissa ympäri maailman.

Maria Kalaniemi och Timo Alakotila hör till de mest ansedda musikerna inom ny folkmusik i Finland. Dessa två musiker är pionjärer inom den finländska nya folkmusiken. De har spelat i olika ensembler och uppträtt på otaliga konserter runt om i världen.

OHJELMA / PROGRAM:

Konsertti sisältää tärkeitä lauluja sekä artisteille että yleisölle – suomalaisia ja suomenruotsalaisia lauluja ja tangoa sekä iskelmää.

He soittavat myös omia sävellyksiään.

Konserten innehåller betydelsefulla låtar för både artister och publik – finska och finlandssvenska sånger och tango samt schlagers. De spelar också egna kompositioner.

Vapaa pääsy! / Fri entré!

Lisätietoja: / Mer information: Marja 070-590 8772!

Järj.:/Arr.: Hoforsin Suomi-Seura / Hofors Finska förening

Yhteistyöjärj.: / Medarr.: Hofors Kultursatsning, ABF

Yhteistyössä: / I samverkan med: Gävleborgin Aluehallinto / Region Gävleborg

Tervetuloa joukolla mukaan! / Välkomna!



Hofors Kommun



Kultur



Region
Gävleborg

Hallintoalue -uutisia:

Osallistutaan porukalla: Neuvonpito (samråd) kokoontumiset
2025 klo 13.15-15.15 – 13.10. ja 8.12.!

Viikko 40 on myös vähemmistöviikko, ja silloin kuin myös koko lokakuun ajalla tapahtuu paljon Hoforsin kunnassa!

Ks. Hoforsin kunnan sivulta lisää!

HUOM! Valitut/Rörelser -filmi näytetään ko. viikolla Folkalla!



Foto: Elin Sahlberg

Suomenkielinen osasto???

Uusi vanhainkoti on vielä rakenteilla, ja laskettu valmistumisajankohta on toukokuu 2026!



Suomenkielinen lukupiiri kirjastossa!

Lisätietoja: Frida Eklöf, 070-086 0280

Syksyn ensimmäinen lukupiiri 22.8.2025 klo 10.00; luettavana olevaa kirjaa voi käydä kysymässä kirjastosta jo nyt!



Ruotsin Suomalainen ilmestyy kerran viikossa!

Kysy sitä **jatkossa** kirjastosta tai tilaa itsellesi!



**KIELIPAKETTI / SPRÅKPAKET ILMAISEKSI –
GRATIS** - kirjastosta (biblioteket)!

Suomi-Seuran uusi **musiikki- ja lauluryhmä** on jo tehnyt ensiesiintymisiä kunnan vanhainkoteihin!



Olisiko kiinnostusta lasten osallistua, 2026, Axevallan leirille, jossa voi tavata toisia ruotsinsuomalaisia lapsia/nuoria?

Lähetä mahdolliset kysymykset ja kiinnostuksesi:
e-mail: hofors.ss1954@gmail.com

Kielipaketti ja laululehtinen
- kysy kirjastosta...



SVERIGEFINSKA UNGDOMSFÖRBUNDET RUOTSINSUOMALAISTEN NUORTEN LIITTO

Tilaa tuotteitamme

Täältä löydät meidän tilattavissa olevat tuotteet. Tilauksen voit tehdä täyttämällä tilauslomakkeen tuotteiden kuvauksien jälkeen. Mikäli halua lisää tietoa tuotteistamme ota yhteyttä info@rsn-sfu.se



Vi har tagit fram en alldeles egen rättighetströja! Texten "I have found my inner finn" pryder framsidan, och sverigefinnars rättigheter hittar du på baksidan. Kostar 150 kr för medlem, och 250 kr för icke-medlemmar. Finns i storlekarna 128 cm, 152 cm, XS-XL. Beställ din t-shirt genom att maila info@rsn-sfu.se.

Oletko kiinnostunut osallistumaan opintopiireihin tai ohjaamaan niitä?
Kirjoita osoitteeseen ilona@rsn-sfu.se

Keskusliitto, ja sen erityisliitot

RSKL: RSE RSNF RSTL

Tämä sivu on muistiinpanoja varten:

- mm. haluan seuran johtokuntaan, puheenjohtajaksi, toiminnanvetäjäksi,
- uusia toimintaehdotuksia,
- kysymyksiä esitettäväksi johtokunnalle...jne.

SYKSYN OHJELMA, MUTTA SIIHEN SAATTAA TULLA LISÄYKSIÄ:

Hoforsin Suomi-Seura: Persfallsvägen 10. / Hoforsin Suomi-Seura facebook / hofors.ss1954@gmail.com (ks. myös rskl.se)

*** = mainos sisäsivulla / * = annons på insidan**

Toiminta kerhohuoneella, mikäli ei muuta mainita!
Aktiviteter i klubblokalen, om inget annat anges!



- * **Tiistaikerho:** 2.9. klo 13.00-
- * **"Helppo suomi / Lätt finska":** 1.10. klo 17.00-
- * **Sukututkimuskerho:** 5.10. klo 10.00-
- * **Laulu- ja musiikkiryhmä:** 16.10. klo 18.00-
- * **Soppa-, filmi, ja jälkipuheet:** 17.10. ja 31.10. sekä 21.11. klo 16.00-
- * **Konsertti "Maria Kalaniemi & Timo Alakotila:** 2.10. klo 18.00- Folkets Hus, Valhall
- Elokuva: Valitut / Rörelser:** keskiviikkona tai sunnuntaina vk. 40, Folkets Hus
- * **RSKL:n RSE:n Parlamentti- ja syysristeily**
- 7.-9.10.2025, Tukholma-Helsinki-Tukholma, Viking Line
- * **Yhteislaulu- ja karaokeilta:** 7.11. klo 17-21, Folkets Hus, Oden
- * **Seuran jäsenkokous "Tietoa vähemmistörintamalta":** 9.11. klo 14.00-
- * **Myyjäiset/loppis-kirppis:** 22.11. klo 11-17
- * **ITSENÄISYYPÄIVÄ- ja perinteinen JOULUJUHLA:** 6.12.2024 klo 17.00-
- * **Seuran SAUNA avoinna, Tolven, -31.12.2025 asti!**

HUOM! Lokakuussa pidetään johtokunnan koulutuspäiviä ja opintomatka!

***** Otamme mielellämme vastaan arpavoittoja! / Vi tar gärna mot lotterivinster! *****

Tervetuloa joukolla toiminnan pariin! / Marja Luusua, pj. / ordf.